قواعد أو مبادئ توجيهية دولية تحظى بقبول عالمي لتنظيم عمليات النقل الدولي للتكنولوجيات المتقدمة ذات التطبيقات العسكرية؛

٥ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الثامنة والأربعين بندًا بعنوان "دور العلم والتكنولوجيا في سياق الأمن الدولي ونزع السلاح والميادين الأخرى ذات الصلة".

الجلسة العامة ٨١

٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢

٤٥/٤٧ التحقق من جميع جوانبه، بما في ذلك دور الأمم المتحدة في ميدان التتحقق إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ١٥٢/٤٠ سين المؤرخ ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥، و ٤١/٨٦ فاء المؤرخ ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٦، و ٤٢/٤٢ واو المؤرخ ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٧، و ٤٣/٨١ باء المؤرخ ٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٨، و ٦٥/٤٥ المؤرخ ٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠،

وإذ تلاحظ أن الأهمية الخامسة للتحقق من اتفاقات الحد من الأسلحة ونزع السلاح والامتثال لها أمر مسلم به عموماً، وإذ تؤكد أن مسألة التتحقق من اتفاقات الحد من الأسلحة ونزع السلاح والامتثال لها مسألة تحظى باهتمام جميع الدول،

وإذ تدرك أن الأمم المتحدة تستطيع، وفقاً لدورها ومسؤولياتها المقررة بموجب الميثاق، أن تقدم مساهمة كبيرة في ميدان التتحقق، ولا سيما من الاتفاقيات المتعددة الأطراف،

وإذ تؤكد استمرار تأييدها لمياديء التتحقق الستة عشر التي وضعتها هيئة نزع السلاح^(١٤)،

وإذ تلاحظ أن التطورات الأخيرة في العلاقات الدولية قد أبرزت استمرار أهمية التتحقق الفعال من الاتفاقيات القائمة والمقبلة للحد من الأسلحة ونزع السلاح، وأن بعض هذه التطورات له آثار هامة على دور الأمم المتحدة في ميدان التتحقق مما يتطلب دراسة دقيقة ومستمرة،

وإذ تحبّط علمياً بالتقدير المقدم من الأمين العام^(١٥) عملاً بالبيان المؤرخ ٣١ كانون الثاني/يناير ١٩٩٢، الذي اعتمد

(١٤) انظر: الوثائق الرسمية للمجتمعية العامة، الدورة الاستثنائية الخامسة عشرة، الملحق رقم ٣ (A/S-15/3)، الفقرة ٦٠ (الفقرة ٦، الفرع الأول من النص المذكور).

(١٥) ٢4111-S/A/47/277 : انظر: الوثائق الرسمية لمجلس الأمن، السنة السابعة والأربعين، ملحق نيسان/أبريل وأيار/مايو وحزيران/يونيه ١٩٩٢، الوثيقة S/24111.

والتكنولوجيا في سياق الأمن الدولي ونزع السلاح والميادين الأخرى ذات الصلة"^(١١)،

وإذ تحبّط علمياً أيضاً بتقرير مؤقر نزع السلاح عن دورته الموضعية لعام ١٩٩٢^(١٢)، وخاصة عن العمل المتعلق ببنـد جدول الأعمال المعـون "الشفافية في مسألة التسلح"^(١٣) الذي تضـمنـ، في جـلة أمـور، استجـابة للـقرار ٣٦/٤٦ لـام المؤـرـخ ٩ كانـون الأول/ديسمـبر ١٩٩١، مـوضـوع إـعداد الوـسائل العـملـية الكـفـيلة بـزيـادة الـافتـاح والـشـفـافية فـيـا يـتـصلـ بـنـقلـ التـكـنـولـوـجيـاـ المتـقدـمة ذاتـ التطـبـيقـاتـ العسكريـةـ،

وإذ تـسلـمـ بـأنـ التـقـدـمـ المـحـرـزـ فيـ تـطـيـقـ الـعـلـمـ وـالتـكـنـوـلـوـجـيـاـ يـسـمـ إـسـهـاماـ كـبـيرـاـ فيـ تـنـفـيـذـ اـتـفـاقـاتـ تـحـدـيدـ الـأـسـلـحـةـ وـنـزعـ السـلـاحـ فيـ مـيـادـيـنـ تـشـمـلـ،ـ فيـ جـلةـ أمـورـ،ـ التـخلـصـ منـ الـأـسـلـحـةـ،ـ وـالتـحـوـيلـ وـالتـحـقـقـ فيـ الـمـجـالـ الـعـسـكـرـيـ،ـ

وإذ تـسلـمـ أيـضاـ بـأنـ القـوـادـعـ أوـ الـمـبـادـيـهـ التـوجـيهـيـهـ المـتـعلـقـ بـنـقلـ التـكـنـوـلـوـجـيـاـ المتـقدـمةـ ذاتـ التطـبـيقـاتـ العسكريـةـ يـجـبـ أنـ تـرـاعـيـ فـيـهاـ المـقـضـيـاتـ المـشـرـوعـةـ لـصـونـ السـلـمـ وـالـأـمـنـ الـدـولـيـيـنـ،ـ معـ كـفـالـةـ أـلـاـ تـحـوـلـ دـوـنـ الـمـحـصـولـ عـلـىـ مـنـتجـاتـ وـخـدـمـاتـ وـتـقـنيـاتـ التـكـنـوـلـوـجـيـاـ المتـقدـمةـ لـلـأـغـرـاضـ السـلـمـيـةـ،ـ

وإذ تـلاحظـ اـهـتمـامـ الـمـجـتمـعـ الـدـولـيـ بـالـتـعاـونـ فيـ مـيـادـيـنـ الـعـلـمـ وـالتـكـنـوـلـوـجـيـاـ ذاتـ الـصـلـةـ بـنـزعـ السـلـاحـ وـنـقلـ التـكـنـوـلـوـجـيـاـ المتـقدـمةـ ذاتـ التطـبـيقـاتـ العسكريـةـ،ـ

١ - تـطلـبـ إـلـىـ هـيـثـةـ نـزعـ السـلـاحـ أـنـ تـكـفـ أـعـهـاـهـ فـيـ يـتـعلـقـ بـالـبـنـدـ ٧ـ مـنـ جـدـولـ الـأـعـمـالـ وـأـنـ تـقـدـمـ إـلـىـ الـجـمـعـيـةـ الـعـامـةـ فـيـ أـقـرـبـ وـقـتـ مـمـكـنـ توـصـيـاتـ مـحـدـدـةـ بـشـأـنـ هـذـهـ الـمـسـأـلـةـ،ـ

٢ - تـطلـبـ إـلـىـ مـؤـقـرـ نـزعـ السـلـاحـ أـنـ يـواـصـلـ بـطـرـيـقـ بـنـاءـةـ،ـ استـجـابـةـ لـلـقـرـارـ ٣٦ـ/ـ٤ـ٦ـ لـامـ،ـ أـعـهـاـهـ المـتـعلـقـ بـبـنـدـ جـدـولـ الـأـعـمـالـ المـعـونـ "ـالـشـفـافـيـةـ فيـ مـسـأـلـةـ التـسـلـحـ"ـ،ـ الـتـيـ تـشـمـلـ الـنـظـرـ فيـ إـعـادـ الـوـسـائـلـ الـعـلـمـيـةـ الـكـفـيلـةـ بـزـيـادةـ الـافـتـاحـ وـالـشـفـافـيـةـ فـيـهاـ يـتـصلـ بـنـقلـ التـكـنـوـلـوـجـيـاـ المتـقدـمةـ ذاتـ التطـبـيقـاتـ العسكريـةـ،ـ

٣ - تـدعـوـ الـدـوـلـ الـأـعـضـاءـ إـلـىـ الـاضـطـلـاعـ بـجـهـودـ إـضافـيـةـ لـتـطـيـقـ الـعـلـمـ وـالتـكـنـوـلـوـجـيـاـ لـأـغـرـاضـ مـتـصـلـةـ بـنـزعـ السـلـاحـ وـإـلـىـ جـعـلـ التـكـنـوـلـوـجـيـاـ ذاتـ الـصـلـةـ بـنـزعـ السـلـاحـ مـتـاحـةـ لـلـدـوـلـ الـمـهـمـةـ،ـ

٤ - تـدعـوـ أـيـضاـ الـدـوـلـ الـأـعـضـاءـ إـلـىـ توـسيـعـ نـطـاقـ الـحـوارـ الـمـتـدـدـ الـأـطـرـافـ معـ مـرـاعـيـةـ الـاقـتراـحـ الدـاعـيـ إـلـىـ السـعـيـ نـحوـ وـضـعـ

(١١) المرجع نفسه، الفقرة ٣١.

(١٢) المرجع نفسه، الملحق رقم ٢٧ (A/47/27).

(١٣) المرجع نفسه، الفصل الثالث، الفرع طـاءـ.

بالدبلوماسية الوقائية ، وصنع السلم ، وحفظ السلم ، وبناء السلم بعد انتهاء الصراع ؟

(ج) الإجراءات الإضافية المتعلقة بدور الأمم المتحدة في ميدان التحقق بما في ذلك الدراسات الأخرى التي تجريها الأمم المتحدة بشأن هذا الموضوع :

٤ - تطلب أيضاً إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً عن الموضوع إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والأربعين :

٥ - تقرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الثامنة والأربعين البند المعنون " التحقق من جميع جوانبه ، بما في ذلك دور الأمم المتحدة في ميدان التتحقق " .

الجلسة العامة ٨١

٩ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٢

٤٦/٤٧ - تعديل معايدة حظر تجارب الأسلحة النووية في الجو وفي الفضاء الخارجي تحت سطح الماء

إن الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قراراتها ٤٤/٦٠ المؤرخ ١٥ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٩ ، و ٤٥/٥٠ المؤرخ ٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٠ ، و ٤٦/٢٨ المؤرخ ٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩١ ،

وإذ تكرر تأكيد اقتناعها بأن معايدة حظر شامل للتجارب النووية هي التدبير ذو الأولوية العليا نحو وقف سباق التسلح النووي وتحقيق هدف نزع السلاح النووي ،

وإذ تشير إلى الدور الرئيسي للأمم المتحدة في ميدان نزع السلاح النووي ، وبصفة خاصة في وقف جميع تجارب التفجيرات النووية ، وإلى الجهود المبذولة التي تبذلها المنظمات غير الحكومية نحو التوصل إلى معايدة حظر شامل للتجارب النووية ،

وإدراكاً منها للشواغل البيئية المتزايدة في جميع أنحاء العالم ، وللآثار السلبية السابقة والمحتملة للتجارب النووية على البيئة ،

وإذ تشير إلى قرارها ١٩١٠ (د-١٨) المؤرخ ٢٧ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٦٣ ، الذي أحاطت فيه عملاً مع الموافقة بمعاهدة حظر تجارب الأسلحة النووية في الجو وفي الفضاء الخارجي تحت سطح الماء^(١٩) ، الموقعة في ٥ آب / أغسطس ١٩٦٣ ، وطلبت فيه من مؤتمر اللجنة الشانغshire لمقاضاة نزع السلاح^(٢٠) المضي ،

^(١٩) الأمم المتحدة ، مجموعة المعاهدات ، المجلد ٤٨٠ ، العدد ٦٧٦٤ .

^(٢٠) أصبحتلجنة نزع السلاح تسمى باسم مؤتمر نزع السلاح اعتباراً من ٧ شباط / فبراير ١٩٨٤ .

لدى اختتام الاجتماع الذي عقده مجلس الأمن على مستوى رؤساء الدول والحكومات ، متضمناً تحليله ووصياته بشأن سبل تعزيز وزيادة قدرة الأمم المتحدة ، في إطار الميثاق وأحكامه ، على الاضطلاع بمهام الدبلوماسية الوقائية ، وصنع السلم ، وحفظ السلم ، وبناء السلم بعد انتهاء الصراع ،

وإذ تحيط علمًا أيضًا بالإعلان الخاتمي للمؤتمر الاستعراضي الثالث للأطراف في اتفاقية حظر استحداث وإنتاج وتخزين الأسلحة البكتériولوجية (البيولوجي) والسمّية (التكسينية) وتدمير تلك الأسلحة ، المعتمد في ٢٧ أيلول / سبتمبر ١٩٩١^(١٦) ، وأنشطة فريق الخبراء الحكوميين المختص المعنى بالتحقق ،

وإذ ترحب بإبرام اتفاقية حظر استحداث وإنتاج وتخزين واستخدام الأسلحة الكيميائية ودمير تلك الأسلحة^(١٧) وهي اتفاقية تتضمن نظام تحقق لم يسبق له مثيل ،

وإذ تشير إلى أنها طلبت إلى الأمين العام ، في القرار ٦٥/٤٥ ، أن يقدم تقريراً إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والأربعين عن الإجراءات التي تتخذها الدول الأعضاء والأمانة العامة للأمم المتحدة لتنفيذ التوصيات الواردة في الفصل الخاتمي من تقرير فريق الخبراء الحكوميين المكلف بإجراء دراسة عن دور الأمم المتحدة في ميدان التتحقق^(١٨) ،

١ - تحيط علمًا بتقرير الأمين العام^(١٨) عن الإجراءات التي اتخذت لتنفيذ التوصيات الواردة في الدراسة المعمقة لدور الأمم المتحدة في ميدان التتحقق ؛

٢ - تشجع الدول الأعضاء علىمواصلة إيلاء النظر النشط للتوصيات الواردة في الفصل الخاتمي من الدراسة وعلي مساعدة الأمين العام في تنفيذها حسب الاقتضاء ؛

٣ - تطلب إلى الأمين العام أن يقوم ، على سبيل متابعة الدراسة المتعلقة بدور الأمم المتحدة في ميدان التتحقق وبالنظر إلى التطورات الهامة التي شهدتها العلاقات الدولية منذ تلك الدراسة ، بالتماس آراء الدول الأعضاء بشأن ما يلي :

(أ) الإجراءات الإضافية التي يمكن اتخاذها لتنفيذ التوصيات الواردة في الدراسة ؛

(ب) الكيفية التي يستطيع بها التتحقق من اتفاقيات الحد من الأسلحة ونزع السلاح أن ييسر أنشطة الأمم المتحدة فيما يتعلق

^(١٦) BWC/CONF. III/23/11 .

^(١٧) A/45/372 و A/Corr. ، المرفق .

^(١٨) Add. A/47/405 و A/ .